

HVVU2 M8 - M30

محافظ بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

تاريخ الإصدار 28/03/2025 تاريخ المراجعة 28/03/2025 تحمل محل الصحيفة 26/09/2022 الطبعة 3.1

القسم 1: بيان الهوية

1.1. بيان تعريف المنتج طبقاً للنظام المنسق عالمياً

شكل المنتج
الاسم الجينيس
رقم الأمم المتحدة (ADR)
رمز المنتج

خليط
HVVU2 M8 - M30
3077
BU Anchor



2.1. وسائل التعريف الأخرى

لا تتوفر أي معلومات إضافية

3.1. الاستخدام الموصى به للمادة الكيميائية وقيود الاستخدام

استعمال المادة/الخليط
الاستخدام الموصى به

كبسولة إرساء لاصقة لتثبيت المرساة في الخرسانة
للاستخدام الحرفي فقط

4.1. تفاصيل بيانات المورد

المورد
Hilti Qatar W.L.L.
Souq Al Rawda
Salwa Road
P.O. Box 24097
QA Doha Ad Dawhah
Qatar
T +974 4406 3600, F +974 4406 3669
QA.info@hilti.com

الإدارة المصدرة لصحيفة البيانات التقنية
Hilti Entwicklungsgesellschaft mbH
Hiltistraße 6
DE 86916 Kaufering
Deutschland
T +49 8191 906876
product.compliance-anchors@hilti.com

5.1. رقم هاتف الطوارئ

رقم الطوارئ
Emergency CONTACT (24-Hour-Number):
GBK GmbH Global Regulatory Compliance
+49 (0)6132-84463
+974 4406 3600

القسم 2: بيان الخطورة

1.2. تصنيف المادة أو المخلوط

التصنيف حسب النظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للأمم المتحدة

التحسس الجلدي، فئة 1A
السمية التناسلية، فئة 1B
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة الحادة، فئة 2
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة 2
النص الكامل للبيانات H: انظر القسم 16

طريقة الحساب H317
طريقة الحساب H360
طريقة الحساب H401
طريقة الحساب H411

2.2. عناصر بطاقة الوسم في النظام المنسق عالمياً، بما في ذلك البيانات التحذيرية

التوسيم وفقاً للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للأمم المتحدة
المخططات التوضيحية للخطر (GHS UN)



خطر

كلمة التنبيه (GHS UN)

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للآم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

مكونات خطرة	ديبنزويل بيروكسيد; 2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1,2-بروبانديول; 1,4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات; ديسيكلو هكسيل الفثالات
إشارات الخطر (GHS UN)	H317 - قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد H360 - قد يضر الجنين. H411 - سمي للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد
البيانات التحذيرية (GHS UN)	P280 - تلبس وقاء للعينين, ملابس للحماية, قفازات للحماية. P262 - يلزم تجنب ملامسة المنتج للعين أو الجلد أو الملابس. P305+P351+P338 - في حالة دخول العين: يشطف باحتراس بالماء لعدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف. P302+P352 - في حالة ملامسة الجلد: يغسل بوفرة من ماء. P337+P313 - إذا استمر تهيج العينين: نصيحة طبية، عناية طبية. P333+P313 - إذا حدث تهيج أو طفح جلدي: نصيحة طبية، عناية طبية.

3.2. أوجه الخطورة الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف

لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 3: التركيب/معلومات عن المكونات

1.3. المواد

لا ينطبق

2.3. المخاليط

الاسم	بيان تعريف المنتج	%	التصنيف حسب النظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للآم المتحدة
2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1,2-بروبانديول	رقم المادة في دائرة المستخلصات الكيميائية (CAS) 27813-02-1	4 - < 8	السوائل اللهبية (القابلة للاشتعال) غير مصنفة سمية حادة (فمي) غير مصنفة تلف العين الشديد/تهيج العين، فئة H319, 2A, التحسس الجلدي، فئة H317, 1A
1,4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات	رقم المادة في دائرة المستخلصات الكيميائية (CAS) 2082-81-7	5 – 2.5	سمية حادة (فمي) غير مصنفة التحسس الجلدي، فئة H317, 1
ديبنزويل بيروكسيد	رقم المادة في دائرة المستخلصات الكيميائية (CAS) 94-36-0	0.5 - < 1.5	الأكاسيد الفوقية (البيروكسيدات) العضوية، نوع B, H241 تلف العين الشديد/تهيج العين، فئة H319, 2 التحسس الجلدي، فئة H317, 1A الخطورة على البيئة المائية، الخطورة الحادة، فئة H400 (M=10, 1) الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة H410 (M=10, 1)
ديسيكلو هكسيل الفثالات	رقم المادة في دائرة المستخلصات الكيميائية (CAS) 84-61-7	2.5 – 1	سمية حادة (فمي) غير مصنفة سمية حادة (جلدي) غير مصنفة التحسس الجلدي، فئة H317, 1A السمية التناسلية، فئة H360, 1B الخطورة على البيئة المائية – خطر حاد غير مصنفة الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة H412, 3
1،1" (بستوليليمينو)ثنائي البروبان-2-ol	رقم المادة في دائرة المستخلصات الكيميائية (CAS) 38668-48-3	< 0.5	السمية الحادة (فموي) فئة H300, 2 تلف العين الشديد/تهيج العين، فئة H319, 2A الخطورة على البيئة المائية، الخطورة الحادة، فئة H402, 3 الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة H412, 3

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

النص الكامل لبيانات H : انظر القسم 16

القسم 4: تدابير الإسعاف الأولي

1.4. وصف تدابير الإسعاف الأولي اللازمة

تدابير الإسعاف الأولي العامة

تدابير الإسعاف الأولي في حالة الاستنشاق	تخلع جميع الملابس الملوثة فوراً. عدم إعطاء أي شيء عن طريق الفم للشخص فاقد الوعي. في حالة التوسع استشارة طبيب (اطلاعه على وسم المنتج عند الإمكان).
تدابير الإسعاف الأولي في حالة ملامسة الجلد	ينقل الشخص إلى الهواء الطلق ويظل في وضع مريح للتنفس. السماح للشخص المصاب باستنشاق الهواء النقي. وضع المصاب في وضع الراحة.
تدابير الإسعاف الأولي في حالة ملامسة العين	تغسل الملابس الملوثة قبل إعادة استخدامها. يغسل بوفرة من الماء/... إذا حدث تهيج أو طفح جلدي: تطلب استشارة طبية/رعاية طبية.
تدابير الإسعاف الأولي في حالة الابتلاع	الشفط بالمياه العذبة على الفور. تنزع العنسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف. استشارة طبيب في حالة استمرار الألم أو الاحمرار.
	يشطف الفم. تطلب استشارة طبية/رعاية طبية. عدم محاولة إحداث التقيؤ. استشارة طبيب على الفور.

2.4. أهم الأعراض/التأثيرات، الحادة والمتأخرة

الأعراض /التأثيرات بعد ملامسة الجلد
الأعراض / التأثيرات بعد ملامسة العينين
تأثير وأعراض ضارة محتملة على صحة الإنسان

قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
قد يسبب تهيجاً حاداً.
لا تتوفر أي معلومات إضافية.

3.4. بيان الرعاية الطبية الفورية والمعالجة الخاصة إذا اقتضى الأمر

علاج الأعراض.

القسم 5: تدابير مكافحة الحريق

1.5. وسائل الإطفاء المناسبة

وسائل الإطفاء المناسبة
عوامل إطفاء غير مناسبة

رذاذ ماء. ثاني أكسيد الكربون. مسحوق جاف. رغوة. رمل.
عدم استخدام المياه العذبة.

2.5. الخطورة المحددة التي تنشأ عن المادة الكيميائية

منتجات التحلل الخطرة في حالة نشوب حريق

التحلل الحراري ينبعث عنه. ثاني أكسيد الكربون. أحادي أكسيد الكربون.

3.5. أنشطة الحماية الخاصة لعمال الإطفاء

تعليمات مكافحة الحريق

تبريد الأوعية التي تعرضت للمنتج برذاذ أو ضباب الماء. توخي الحذر عند مكافحة حرائق المنتجات الكيميائية. تجنب تلوث البيئة بالمياه المستخدمة في مكافحة الحريق.
جهاز تنفس مستقل. عدم الدخول إلى منطقة الحريق بدون معدات الحماية، بما فيها جهاز حماية التنفس.

الحماية في حالة الحريق

القسم 6: تدابير مواجهة التسرب العارض

1.6. الاحتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ

التدابير العامة

خطر الانزلاق على المادة المنسكبة.

1.1.6. لغير العاملين في مواجهة حالات الطوارئ

تدابير الطوارئ

إبعاد الأفراد غير الضروريين من العاملين.

2.1.6. للعاملين في مواجهة حالات الطوارئ

معدات الحماية

استخدام معدات الحماية الشخصية على النحو الواجب. تزويد فرق التنظيف بمعدات الحماية الكافية.
تهوية المكان.

تدابير الطوارئ

2.6. الاحتياطات البيئية

تجنب وصول المنتج إلى البالوعات ومياه الشرب. إخطار السلطات في حالة وصول السائل إلى مياه الصرف أو مجاري المياه العامة.

3.6. طرائق ومواد الاحتواء والتنظيف

بشأن كيفية الاحتواء
أساليب التنظيف

تجمع المواد المنسكبة.
يجب التخلص من هذه المادة والعلبة التي تحتوي عليها بشكل آمن، وبما يتوافق مع القوانين المحلية. استعادة المنتج ميكانيكياً. يخرن منفصلاً.

التخلص من المواد أو البقايا الصلبة في منشأة مصرح لها.

معلومات أخرى

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

القسم 7: المناولة والتخزين

1.7. احتياطات للمناولة الآمنة

احتياطات للمناولة الآمنة
التدابير الصحية
استعمال معدات شخصية واقية. تجنب ملامسة الجلد والعينين. غسل اليدين وكافة أجزاء الجسم المعرضة بالماء والصابون الخفيف قبل تناول الطعام أو الشراب أو التدخين وقبل مغادرة مكان العمل. توفير التهوية الجيدة في مكان العمل لتحاكي تكون الأبخرة. ممنوع تناول الطعام أو الشراب أو التدخين أثناء استخدام هذا المنتج. يجب غسل الأيدي في كل مرة يتم فيها التعامل مع المنتج. لا يسمح بارتداء ملابس العمل الملوثة خارج مكان العمل. تغسل الملابس الملوثة قبل إعادة استخدامها.

2.7. متطلبات التخزين الآمن، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم التوافق

ظروف التخزين
المنتجات غير المتوافقة
المواد غير المتوافقة
الحرارة ومصدر الاشتعال
درجة حرارة التخزين
يحفظ بارداً، يحمي من أشعة الشمس. تاريخ الصلاحية: انظر التاريخ المدون على عبوة البيع (الصندوق). توقف عن استخدام المنتج بعد مرور تاريخ الصلاحية.
قلويات قوية. أحماض قوية.
مصادر الاشتعال. أشعة الشمس المباشرة.
تجنب الحرارة وأشعة الشمس المباشرة.
5 - 25 درجة مئوية

القسم 8: ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

1.8. بارامترات المراقبة

لا تتوفر أي معلومات إضافية

2.8. المراقبة الهندسية المناسبة

المراقبة التقنية المناسبة
مراقبة تعرض البيئة
مراقبة تعرض المستهلك
معلومات أخرى
ضمان التهوية الكافية.
تجنب انطلاق المادة في البيئة.
يلزم تجنب لمس المادة أثناء الحمل وعند الإرضاع.
عدم تناول الطعام أو الشراب أو التدخين أثناء الاستعمال.

3.8. تدابير الحماية الفردية، مثل معدات الحماية الشخصية

معدات الحماية الشخصية

نظارات واقية. قفازات. ملابس واقية. تجنب أي تعرض غير ضروري.

حماية الأيدي

تلبس قفازات للحماية. زمن التغلغل لا يتوافق مع زمن الحمل الأقصى! في العادة يتعين أن يتم تقليله. التعامل مع الأقمشة المزيجة أو ملامسة الأقمشة المتنوعة يمكن أن يحجم من وظيفة الحماية.
. يرجى اتباع التعليمات التي تتعلق بالنفاذية والزمن اللازم للتغلغل التي توفرها الجهة المصنعة

نوع	مادة	تسلل	السماكة (mm)	تسلل	مُغيّر
قفازات للاستخدام مرة واحدة	(NBR) مطاط النتريل	6 (< 480 دقائق)	0,12		EN ISO 374

استخدام نظارة واقية للحماية من تطاير رذاذ المنتج

نوع	مجال التطبيق	المميزات	مُغيّر
نظارات واقية	قطيرة	صافي	EN 166, EN 170

حماية الجلد والجسم
ارتداء ملابس واقية مناسبة

رمز (رموز) المعدات الواقية الشخصية



لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 9: الخواص الفيزيائية والكيميائية

1.9. الخواص الفيزيائية والكيميائية الأساسية

الحالة الفيزيائية
المظهر
مادة صلبة
foil capsule

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

اللون	الرائحة
الرائحة	عتبة الرائحة
مصلد: مسحوق أبيض اللون.	نقطة الانصهار
خاصية.	نقطة التجمد
غير متاح	نقطة الغليان
غير متاح	قابلية الاشتعال
غير متاح	الحد الأدنى للانفجار
غير متاح	الحد الأعلى للانفجار
لا ينطبق	نقطة الوميض
لا ينطبق	درجة حرارة الاشتعال الذاتي
غير متاح	درجة حرارة التحلل
< 101 درجة مئوية (DIN EN ISO 1523)	SADT
لا ينطبق	الأس الهيدروجيني
غير متاح	محلول أس هيدروجيني
غير متاح	اللزوجة الكينماتية (قيمة محسوبة) (٤٠ درجة مئوية)
20 ملليمتر مربع/ثانية (ISO 2431)	معامل التوزع الاوكتانول / الماء (Log Kow)
غير متاح	ضغط البخار
0.1 هيكروباسكال	ضغط البخار عند درجة حرارة 50 درجة مئوية
غير متاح	التركيز
2.95 غ/سم مكعب	الكثافة النسبية
غير متاح	الكثافة النسبية للبخار عند بلوغه 20 درجة مئوية
لا ينطبق	قابلية الذوبان
غير قابل للذوبان في الماء.	حجم الجسيمات
غير متاح	

2.9. البيانات ذات الصلة بترتيب الخطورة الفيزيائية (تكميلي)

لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 10: الاستقرار الكيميائي والقابلية للتفاعل

1.10. القابلية للتفاعل

لا تتوفر أي معلومات إضافية

2.10. الاستقرار الكيميائي

مستقر في الظروف الطبيعية.

3.10. إمكانية التفاعلات الخطرة

لا تتوفر أي معلومات إضافية.

4.10. الظروف التي ينبغي تجنبها

أشعة الشمس المباشرة. درجة حرارة شديدة الارتفاع أو شديدة الانخفاض.

5.10. المواد غير المتوافقة

أحماض قوية. قلويات قوية.

6.10. نواتج التحلل الخطرة

دخان. أحادي أكسيد الكربون. ثاني أكسيد الكربون. في ظروف التخزين والاستخدام العادية لا تنبعث أي منتجات خطرة نتيجة التحلل.

القسم 11: المعلومات السمية

1.11. معلومات التأثيرات السمية

سمية حادة (فموية)	غير مصنف
سمية حادة (جلدية)	غير مصنف
سمية حادة (استنشاق)	غير مصنف

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1،2-بروبانديول	
الجرعة المميتة الوسطية القوية في الفأر	Rat; OECD 401: Acute Oral Toxicity; Literature study; ≥ 2000 mg/kg (bodyweight; Rat; Experimental value)
الجرعة المميتة الوسطية في جلد الأرنب	$5000 \leq$ ملغ/كغم من وزن الجسم (Rabbit; Experimental value)
1.4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات	
الجرعة المميتة الوسطية القوية في الفأر	10066 ملغ /كغم
قيمة الجرعة القوية المميتة	10060 ملغ /كغم
الجرعة المميتة الوسطية في جلد الفأر	< 3000 ملغ /كغم
1،1" (ب-توليليمينو)ثنائي البروبان-2-ol	
الجرعة المميتة الوسطية القوية في الفأر	25 ملغ /كغم
الجرعة المميتة الوسطية في جلد الفأر	< 2000 ملغ /كغم
ديسيكلو هكسيل الفثالات	
الجرعة المميتة الوسطية القوية في الفأر	41400 ملغ /كغم (Rat)
قيمة الجرعة القوية المميتة	40000 ملغ /كغم
الجرعة المميتة الوسطية في جلد الأرنب	< 7940 ملغ /كغم (Rabbit)

تآكل الجلد / تهيج الجلد	غير مصنف
تلف/ تهيج العين الشديد	غير مصنف
التحسس التنفسي أو الجلدي	قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
"القدرة على إحداث طفرة في الخلية الجرثومية"	غير مصنف
السرطنة	غير مصنف
السمية التناسلية	قد يضر الجنين.
السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (تعرض مفرد)	غير مصنف
السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (تعرض متكرر)	غير مصنف
خطر السمية بالشفط	غير مصنف

HVU2 M8 - M30	
اللزوجة الكينماتية	20 ملليمتر مربع/ثانية (ISO 2431)
تأثير وأعراض ضارة محتملة على صحة الإنسان	لا تتوفر أي معلومات إضافية.

القسم 12: المعلومات الإيكولوجية

1.12. السمية	
الخطورة البيئية المائية، القصيرة الأمد (الحادة)	سمي للحياة المائية.
إجراءات التصنيف (الخطورة البيئية المائية، القصيرة الأمد (الحادة))	طريقة الحساب
الخطورة البيئية المائية، الطويلة الأمد (المزمن)	سمي للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد.
إجراءات التصنيف (الخطورة البيئية المائية، الطويلة الأمد (المزمن))	طريقة الحساب

ديينزويل بيروكسيد (0-36-94)	
التركيز المميت الوسطي (LC50) - أسماك [2]	0.0602 ملغ / لتر (96h; Oncorhynchus mykiss; ECHA)
التركيز الفعال الوسطي (EC50) - قشريات [1]	0.11 ملغ / لتر (OECD 202: Daphnia sp. Acute Immobilisation Test, 48 h, Daphnia magna, (Static system, Fresh water, Experimental value, GLP)
ت ف ن ٥٠ (التركيز الفعال النصف من حيث خفض معدل النمو) (ErC50) طحالب	0.0711 ملغ / لتر (OECD 201: Alga, Growth Inhibition Test, 72 h, Pseudokirchneriella (subcapitata, Static system, Fresh water, Experimental value, GLP)
لا توجد أعراض ملاحظة (حادة)	0.0316 ملغ / لتر (96h; Oncorhynchus mykiss; ECHA)
لا توجد أعراض ملاحظة مزمنة على الأسماك	0.001 ملغ / لتر
2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1،2-بروبانديول (1-27813-02)	
التركيز المميت الوسطي (LC50) - أسماك [1]	493 ملغ / لتر (h; Leuciscus idus; GLP 48)

HVU2 M8 - M30

محافظ بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل-مونوستر مع 1،2-بروبانديول(1-27813-02)	
التركيز الفعال الوسطي (EC50) - قشريات [1]	< 143 ملغ / لتر (h; Daphnia magna; GLP 48)
ت ف ن ٥٠ (التركيز الفعال النصفى من حيث خفض معدل النمو) (ErC50) طحالب	97.2 ملغ / لتر (OECD 201: Alga, Growth Inhibition Test, 72 h, Pseudokirchneriella (subcapitata, Static system, Fresh water, Experimental value, GLP
حد العتبة - طحالب [1]	< 97.2 ملغ / لتر (h; Pseudokirchneriella subcapitata; GLP 72)
حد العتبة - طحالب [2]	< 97.2 ملغ / لتر (h; Pseudokirchneriella subcapitata; GLP 72)
1.4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات(7-2082-81)	
التركيز المميت الوسطي (LC50) - الكائنات المائية الأخرى [1]	9.79 ملغ / لتر
ت ف ن ٥٠ (التركيز الفعال النصفى من حيث خفض معدل النمو) (ErC50) طحالب	9.79 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة (حادّة)	7.51 ملغ / لتر
NOEC (مزمّن)	20 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة مزمّنة على القشريات	5.09 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة مزمّنة على الطحالب	2.11 ملغ / لتر
1،1" (ب-توليليمينو)ثنائي البروبان-2(3-38668-48) ol	
التركيز المميت الوسطي (LC50) - أسماك [1]	≈ 17 ملغ / لتر
التركيز المميت الوسطي (LC50) - الكائنات المائية الأخرى [1]	245 ملغ / لتر
التركيز الفعال الوسطي (EC50) - قشريات [1]	28.8 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة (حادّة)	57.8 ملغ / لتر
ديسيكلو هكسيل الفثالات(7-84-61)	
التركيز المميت الوسطي (LC50) - أسماك [1]	< 10000 ملغ / لتر (h; Brachydanio rerio; Static system 96)
التركيز المميت الوسطي (LC50) - الكائنات المائية الأخرى [1]	1.04 ملغ / لتر
التركيز الفعال الوسطي (EC50) - قشريات [1]	2 ملغ / لتر
ت ف ن ٥٠ (التركيز الفعال النصفى من حيث خفض معدل النمو) (ErC50) طحالب	2 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة (حادّة)	< 2 ملغ / لتر
لا توجد أعراض ملاحظة مزمّنة على القشريات	0.181 ملغ / لتر
2.12. الاستمرارية وقابلية التحلل	
HVU2 M8 - M30	
الاستمرارية وقابلية التحلل	لا تتوفر أي معلومات إضافية
ديينزويل بيروكسيد(0-94-36)	
الاستمرارية وقابلية التحلل	يسهل تحلله الحيوي في الماء. لم يُحدد. قد يسبب أضراراً ضارة طويلة المدى في البيئة.
2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل-مونوستر مع 1،2-بروبانديول(1-27813-02)	
غير قابل للتحلل بسرعة	
الاستمرارية وقابلية التحلل	يسهل تحلله الحيوي في الماء.
1.4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات(7-2082-81)	
التحلل الحيوي	84 %

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

ديسيكلو هكسيل الفثالات (7-61-84)	
الاستمرارية وقابلية التحلل	Readily biodegradable in water. Forming sediments in water.
الأكسجين المطلوب نظرياً (ThOD)	2.376 غ أكسجين / غ مادة

3.12. القدرة على التراكم الأحيائي

ديينزويل بيروكسيد (0-36-94)	
معامل التوزيع الاوكتانول / الماء (Log Kow)	3.71
القدرة على التراكم الأحيائي	احتمال ضعيف للتراكم الأحيائي.

2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1،2-بروبانديول (1-02-27813)	
عامل التركيز البيولوجي (BCF) - أسماك [1]	$100 \geq$
عامل التركيز البيولوجي (BCF) - أسماك [2]	3.2 (QSAR) العلاقة الكمية بين البنية والنشاط
معامل التوزيع الاوكتانول / الماء (Log Kow)	0.97 (طريقة منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية 102 ((OECD 102))
القدرة على التراكم الأحيائي	احتمال ضعيف للتراكم الأحيائي (BCF < 500).

1.4-بوتان ديول ثنائي ميثاكريلات (7-81-2082)	
معامل التوزيع الاوكتانول / الماء (Log Kow)	3.1

1،1" (ب-توليليمينو) ثنائي البروبان-2- (3-48-38668) ol	
معامل التوزيع الاوكتانول / الماء (Log Pow)	2.1

ديسيكلو هكسيل الفثالات (7-61-84)	
عامل التركيز البيولوجي (BCF) - أسماك [1]	640 (Pisces)
معامل التوزيع الاوكتانول / الماء (Log Kow)	3 - 6.2
القدرة على التراكم الأحيائي	High potential for bioaccumulation (Log Kow > 5).

4.12. الحركة في التربة

HVU2 M8 - M30	
الحركة في التربة	لا تتوفر أي معلومات إضافية

ديينزويل بيروكسيد (0-36-94)	
التوتر السطحي	No data available (test not performed)
معامل امتصاص الكربون العضوي المطبق (لوغاريتم معامل التوزيع العضوي في التربة (Log Koc))	3.8 (log Koc, OECD 121: Estimation of the Adsorption Coefficient (Koc) on Soil and on Sewage Sludge using High Performance Liquid Chromatography (HPLC), Experimental value)
الإيكولوجيا - التربة	Low potential for mobility in soil.

2-حمض البروبيونيك 2-ميثيل- مونوستر مع 1،2-بروبانديول (1-02-27813)	
معامل امتصاص الكربون العضوي المطبق (لوغاريتم معامل التوزيع العضوي في التربة (Log Koc))	1.9 (log Koc, Calculated value)
الإيكولوجيا - التربة	Highly mobile in soil.

5.12. التأثيرات الضارة الأخرى

الأوزون	غير مصنف
التأثيرات الضارة الأخرى	لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 13: الاعتبارات المتعلقة بالتخلص من النفايات

1.13. طرائق التخلص من النفايات	
تنظيم النفايات الإقليمية	التخلص من المنتج وفقاً للقوانين المحلية.

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

بعد المعالجة، يمكن التخلص من المنتج مع النفايات المنزلية. يجب التخلص من الخراطيش الكاملة أو التي تم تفريغها جزئياً فقط كنفايات خاصة وفقاً للوائح الرسمية. التخلص الملوث بالمنتج: التخلص من المنتج وفقاً لقوانين السلامة المحلية / الوطنية المعمول بها.
تجنب انطلاق المادة في البيئة.

توصيات التخلص من المنتج / التعبئة والتغليف

المعلومات الإيكولوجية

القسم 14: المعلومات المتعلقة بالنقل

وفقاً لـ: ADR / IMDG / IATA / RID

RID	IATA	IMDG	ADR
تدبير أو تدابير خاصة تنطبق: 375	تدبير أو تدابير خاصة تنطبق: A197	تدبير أو تدابير خاصة تنطبق: 969	تدبير أو تدابير خاصة تنطبق: 375
1.14. رقم الأمم المتحدة أو رقم تحديد الهوية			
3077	3077	3077	3077
2.14. الاسم الرسمي للنقل المحدد من قبل الأمم المتحدة			
ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide)	Environmentally hazardous substance, solid, n.o.s. (dibenzoyl peroxide)	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide)	ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide)
وصف وثيقة الشحن			
UN 3077 ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide), 9, III	UN 3077 Environmentally hazardous substance, solid, n.o.s. (dibenzoyl peroxide), 9, III	UN 3077 ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide), 9, III	UN 3077 ENVIRONMENTALLY HAZARDOUS SUBSTANCE, SOLID, N.O.S. (dibenzoyl peroxide), 9, III, (-)
3.14. رتبة (رتب) أخطار النقل			
9	9	9	9
4.14. مجموعة التعبئة			
III	III	III	III
5.14. مخاطر على البيئة			
نعم: خطر على البيئة	نعم: خطر على البيئة	نعم: خطر على البيئة نعم: ملوث بحري	نعم: خطر على البيئة
ينطبق عدم التقييد بالمواد الخطرة بيئياً (كمية السوائل ≥ 5 لترات أو كتلة صافية من المواد الصلبة ≥ 5 كغ). ولذلك فإن علامة المادة الخطرة بيئياً غير مطلوبة، كما هو مذكور في لائحة الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البرية (ADR)، القسم 1.8.1.2.5.			
not restricted according ADR Special Provision SP375, IATA-DGR Special Provision A197 and IMDG-Code 2.10.2.7			

6.14. الاحتياطات الخاصة المتعلقة بالمستعمل

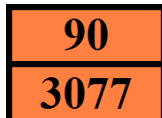
النقل البري	رموز التصنيف (ADR)
M7	أحكام خاصة (ADR)
601, 375, 335, 274	كميات محدودة (ADR)
5 كغ	تعليمات التغليف (ADR)
P002, IBC08, LP02, R001	أحكام خاصة بالتعبئة المختلطة (ADR)
MP10	فئة النقل (الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البرية (ADR))
3	

HVV2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

لوحات برتقالية



-

رمز القيود على الاستخدام فيما يتعلق بالأنفاق (ADR)

النقل البحري	
969, 967, 966, 335, 274	تدابير خاصة (IMDG)
5 kg	كميات محدودة (IMDG)
LP02, P002	تعليمات التغليف (IMDG)
F-A	رقم EmS (حريق)
S-F	رقم EmS (انسكاب)
A	فئة الشحن (طبقاً لـ IMDG)
SW23	التخزين والمناولة (IMDG)
النقل الجوي	
956	تعليمات التغليف لطائرات الركاب والبضائع (IATA)
400kg	الكمية القصوى الصافية لطائرات الركاب والبضائع (IATA)
956	تعليمات التغليف لطائرات البضائع فقط (IATA)
A97, A158, A179, A197, A215	أحكام خاصة (IATA)
نقل بالسكك الحديدية	
601, 375, 335, 274	تدابير خاصة (RID)
5kg	كمية محدودة (RID)
P002, IBC08, LP02, R001	تعليمات التغليف (RID)

7.14. النقل البحري للمواد السائبة وفقاً لأدوات المنظمة البحرية الدولية (IMO)

لا ينطبق

القسم 15: المعلومات التنظيمية

1.15. القواعد المتعلقة بالسلامة والصحة والبيئة، المنطقة على المنتج المتناول

لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 16: معلومات أخرى

28/03/2025	تاريخ الإصدار
28/03/2025	تاريخ المراجعة
26/09/2022	تحل محل الصحيفة

القسم	عنصر مُعَيَّر	تغيير	الملاحظات
	رقم الطوارئ	تم تعديله	
	معلومات عن المورد	تم تعديله	

المختصرات

الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البحرية الداخلية (ADN) - الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البحرية الداخلية

الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البرية (ADR) - الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البرية

تقدير السمية الحادة (ATE) - تقدير السمية الحادة

عامل مسبب للتركيز الحيوي (BCF) - عامل مسبب للتركيز الحيوي

التصنيف والتوسيم والتغليف (EC) 1272/2008 - CLP لوائح التصنيف والتميز والتعبئة، لائحة رقم

استنتاجات مستوى التأثير الأدنى (DMEL) - استنتاجات مستوى التأثير الأدنى

مستوى عدم التأثير المستمد (DNEL) - استنتاجات مستوى عدم التأثير

التركيز الفعال المتوسط (EC50) - التركيز الفعال المتوسط

الوكالة الدولية لبحوث السرطان (IARC) - الوكالة الدولية لبحوث السرطان

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

منظمة النقل الجوي الدولي (IATA) - منظمة النقل الجوي الدولي (الإياتا)
البحرية الدولية للبضائع الخطرة (IMDG) - البحرية الدولية للبضائع الخطرة
متوسط التركيز المميت (LC50) - متوسط التركيز المميت
متوسط الجرعة المميتة (LD50) - متوسط الجرعة المميتة
أدنى مستوى مَرْنٍ لآثر ضار (LOAEL) - المستوى الأدنى للتأثير السلبي للملاحظة
تركيز التأثير السلبي بدون ملاحظة (NOAEC) - تركيز التأثير السلبي بدون ملاحظة
مستوي التأثير السلبي بدون ملاحظة (NOAEL) - مستوى التأثير السلبي بدون ملاحظة
تركيز التأثير بدون ملاحظة (NOEC) - تركيز التأثير بدون ملاحظة
منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD) - منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية
تبريقالات البوليبوتيلين (PBT) - التراكم الأحيائي السام الثابت
التركيز الغير مؤثر المتوقع (PNEC) - التركيز الغير مؤثر المتوقع
لوائح تقييم وترخيص وتقييد المواد الكيميائية (EC) 1907/2006 (REACH) - لوائح تقييم وترخيص وتقييد المواد الكيميائية
رقم
النقل الدولي للبضائع الخطرة بالسكك الحديدية (RID) - لوائح بخصوص النقل الدولي للبضائع الخطرة عن طريق السكك الحديدية
SDS - صحائف بيانات السلامة
مواد ثابتة جداً ومتراكمة أحياناً جداً (vPvB) - تراكم أحيائي عالي و مستمر
لا يوجد.

معلومات أخرى

النص الكامل لعبارة H:	
السمية الحادة (فموي) فئة 2	Acute Tox. 2 (Oral)
سمية حادة (جلدي) غير مصنفة	Acute Tox. Not classified (Dermal)
سمية حادة (فمي) غير مصنفة	Acute Tox. Not classified (Oral)
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة الحادة، فئة 1	Aquatic Acute 1
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة الحادة، فئة 3	Aquatic Acute 3
الخطورة على البيئة المائية – خطر حاد غير مصنفة	Aquatic Acute Not classified
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة 1	Aquatic Chronic 1
الخطورة على البيئة المائية، الخطورة المزمنة، فئة 3	Aquatic Chronic 3
تلف العين الشديد/تهيج العين، فئة 2	Eye Irrit. 2
تلف العين الشديد/تهيج العين، فئة 2A	Eye Irrit. 2A
السوائل اللهبية (القابلة للاشتعال) غير مصنفة	Flam. Liq. Not classified
الأكاسيد الفوقية (البيروكسيدات) العضوية، نوع B	Org. Perox. B
التحسس الجلدي، فئة 1	Skin Sens. 1B
التسخين قد يسبب حريقاً أو انفجاراً	H241
مميت إذا ابتلع	H300
قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد	H317
يسبب تهيجاً شديداً للعين	H319
قد يضر الخصوبة أو الجنين.	H360
سمي جداً للحياة المائية	H400
سمي للحياة المائية	H401
ضار للحياة المائية	H402
سمي جداً للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد	H410

HVU2 M8 - M30

محائف بيانات السلامة

وفقاً للنظام العالمي الموحد (GHS) للأمم المتحدة (مراجعة 9، 2021)

النص الكامل لعبارات H:	
H411	سُمي للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد
H412	ضار للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد

SDS_UN_Hilti (arabic)

تستند هذه المعلومات إلى معارفنا الحالية وتهدف إلى وصف المنتج لأغراض الصحة والسلامة والمتطلبات البيئية فحسب. ولا ينبغي أن تفسر على أنها ضمان لأي خاصية معينة للمنتج.